

Απόφαση του Δικαστηρίου Δημόσιας Διοίκησης (τρίτο τμήμα) της 25ης Μαΐου 2016 – GW κατά Επιτροπής

(Υπόθεση F-111/15) ⁽¹⁾

(Υπαλληλική υπόθεση — Υπάλληλοι — Κοινωνική ασφάλιση — Κάλυψη ιατρικών εξόδων — Ειδική και εμπειριστατωμένη εξέταση)

(2016/C 251/55)

Γλώσσα διαδικασίας: η γαλλική

Διάδικοι

Προσφεύγων: GW (εκπρόσωποι: N. de Montigny και J.-N. Louis, δικηγόροι)

Καθής: Ευρωπαϊκή Επιτροπή (εκπρόσωποι: T. S. Bohr και F. Simonetti)

Αντικείμενο

Αίτημα ακυρώσεως της αποφάσεως της Επιτροπής περί αρνήσεως επιστροφής στον προσφεύγοντα και στη σύζυγό του δαπανών που αφορούν τρεις αποδείξεις περί ιατρικής επεμβάσεως και αγωγών συνδεόμενων με την ασθένεια του καρκίνου που έχει προσβάλλει τη σύζυγο.

Διατακτικό

Το Δικαστήριο Δημόσιας Διοίκησης αποφασίζει:

- 1) Ακυρώνει την απόφαση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής με την οποία αρνήθηκε να θεωρήσει ως επιστρεπτέες τις δαπάνες που αναγράφονται στις αποδείξεις αριθ. 67 και 68, της 7ης Φεβρουαρίου 2014, και αριθ. 72, της 12ης Μαρτίου 2014, σχετικά με παρασχεθείσες στην Τ. ιατρικές αγωγές.
- 2) Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή φέρει τα δικαστικά της έξοδα και καταδικάζεται στα δικαστικά έξοδα του GW.

⁽¹⁾ ΕΕ C 354 της 26/10/2015, σ. 55.

Προσφυγή της 31ης Μαρτίου 2016 – ZZ κατά Επιτροπής

(Υπόθεση F-18/16)

(2016/C 251/56)

Γλώσσα διαδικασίας: η γαλλική

Διάδικοι

Προσφεύγων: ZZ (εκπρόσωποι: F. Sciaudone και R. Sciaudone, δικηγόροι)

Καθής: Ευρωπαϊκή Επιτροπή

Αντικείμενο και περιγραφή της διαφοράς

Αίτημα ακυρώσεως της αποφάσεως με την οποία η Επιτροπή έκρινε ότι ο προσφεύγων δεν είναι επιφορτισμένος με ειδικές ευθύνες λόγω των οποίων μπορεί να καταταγεί στον τύπο θέσης «προϊστάμενος μονάδας ή ισοδύναμη θέση» ή «σύμβουλος ή ισοδύναμη θέση», δυνάμει του άρθρου 30, παράγραφος 3, του παραρτήματος XIII του ΚΥΚ, καθώς και αίτημα να διαπιστωθεί ο παράνομος χαρακτήρας της ανακοινώσεως της Επιτροπής SEC (2013) 691 της 18ης Δεκεμβρίου 2013, με την οποία τροποποιήθηκαν οι κανόνες σχετικά με τη σύνθεση των γραφείων των μελών της Επιτροπής και τους εκπροσώπους τύπου.

Αιτήματα

Ο προσφεύγων ζητεί από το Δικαστήριο Δημόσιας Διοίκησης:

- να ακυρώσει την απόφαση με την οποία απορρίφθηκε η αίτησή του να θεωρηθεί επιφορτισμένος με ειδικές ευθύνες και, ως εκ τούτου, να καταταγεί στον τύπο θέσης «σύμβουλος ή ισοδύναμη θέση», δυνάμει του άρθρου 30, παράγραφος 3, του παραρτήματος XIII του ΚΥΚ·
- παρεμπιπτόντως, ελλείψει πλήρους και σύμφωνης προς την αρχή της απαγορεύσεως των διακρίσεων εφαρμογής του άρθρου 30, παράγραφος 3, του παραρτήματος XIII του ΚΥΚ, να ακυρώσει την ανακοίνωση του 2013 (και την ανακοίνωση του 2014, καθόσον αυτή επαναλαμβάνει την ανακοίνωση του 2013)·
- να καταδικάσει την Επιτροπή στα δικαστικά έξοδα.

Προσφυγή-αγωγή της 28ης Απριλίου 2016 – ΖΖ κατά Frontex

(Υπόθεση F-21/16)

(2016/C 251/57)

Γλώσσα διαδικασίας: η αγγλική

Διάδικοι

Προσφεύγων-ενάγων: ΖΖ (εκπρόσωπος: Σπύρος Α. Παππάς, δικηγόρος)

Καθή-εναγομένη: Frontex

Αντικείμενο και περιγραφή της διαφοράς

Ακύρωση της απόφασης περί μη ανανέωσης της συμβάσεως του προσφεύγοντος-ενάγοντος και αγωγή αποζημιώσεως για την απώλεια μισθού καθώς και συνταξιοδοτικών δικαιωμάτων.

Αιτήματα

Ο προσφεύγων-ενάγων ζητεί από το Δικαστήριο Δημόσιας Διοίκησης:

- να ακυρώσει την από 26 Ιουνίου 2015 απόφαση της Frontex περί μη ανανέωσης της συμβάσεως του προσφεύγοντος-ενάγοντος·
- να υποχρεώσει την Frontex να αντισταθμίσει την απώλεια μισθού καθώς και των συνταξιοδοτικών δικαιωμάτων του προσφεύγοντος-ενάγοντος·
- να καταδικάσει την Frontex στα δικαστικά έξοδα.

Προσφυγή-αγωγή της 29ης Απριλίου 2016 – ΖΖ κατά ΚΓΦΠ

(Υπόθεση F-22/16)

(2016/C 251/58)

Γλώσσα διαδικασίας: η γαλλική

Διάδικοι

Προσφεύγουσα-ενάγουσα: ΖΖ (εκπρόσωποι: L. Levi και A. Blot, δικηγόροι)

Καθού-εναγόμενο: Κοινοτικό Γραφείο Φυτικών Ποικιλιών (ΚΓΦΠ)

Αντικείμενο και περιγραφή της διαφοράς

Αίτημα ακυρώσεως της απόφασης περί μη ανανέωσης της συμβάσεως εκτάκτου υπαλλήλου της προσφεύγουσας-ενάγουσας και αίτημα αποζημιώσεως της προσφεύγουσας-ενάγουσας για την υλική ζημία και χρηματικής ικανοποίησής της για την ηθική βλάβη που υποστηρίζει ότι υπέστη.